

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΜΕΙΚΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΤΟΥ ΕΟΧ

αριθ. 152/2014

της 27ης Ιουνίου 2014

για την τροποποίηση του παραρτήματος XV (Κρατικές ενισχύσεις) της συμφωνίας για τον ΕΟΧ

Η ΜΕΙΚΤΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΟΥ ΕΟΧ,

Έχοντας υπόψη τη συμφωνία για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο (εφεξής «η συμφωνία για τον ΕΟΧ»), και ιδίως το άρθρο 98,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 651/2014 της Επιτροπής, της 17ης Ιουνίου 2014, για την κήρυξη ορισμένων κατηγοριών ενισχύσεων ως συμβατών με την εσωτερική αγορά κατ' εφαρμογή των άρθρων 107 και 108 της Συνθήκης ⁽¹⁾ πρέπει να ενσωματωθεί στη συμφωνία για τον ΕΟΧ.
- (2) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 651/2014 καταργεί, από 1ης Ιουλίου 2014, τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 800/2008 της Επιτροπής ⁽²⁾, ο οποίος έχει ενσωματωθεί στη συμφωνία για τον ΕΟΧ και πρέπει συνεπώς να διαγραφεί από τη συμφωνία για τον ΕΟΧ με ισχύ από 1ης Ιουλίου 2015.
- (3) Το παράρτημα XV της συμφωνίας για τον ΕΟΧ θα πρέπει, επομένως, να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το κείμενο του σημείου 1ι [Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 800/2008 της Επιτροπής] του παραρτήματος XV της συμφωνίας για τον ΕΟΧ αντικαθίσταται, από την 1η Ιουλίου 2014, από το ακόλουθο κείμενο:

«**32014 R 0651**: Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 651/2014 της Επιτροπής, της 17ης Ιουνίου 2014, για την κήρυξη ορισμένων κατηγοριών ενισχύσεων ως συμβατών με την κοινή αγορά κατ' εφαρμογή των άρθρων 107 και 108 της Συνθήκης (ΕΕ L 187 της 26.6.2014, σ. 1).

Για τους σκοπούς της παρούσας συμφωνίας, οι διατάξεις του κανονισμού προσαρμόζονται ως ακολούθως:

- α) Η φράση “άρθρου 107 παράγραφος 1 της Συνθήκης” αντικαθίσταται από τη φράση “άρθρου 61 παράγραφος 1 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ”.
- β) Η φράση “άρθρων 107 και 108 της Συνθήκης” αντικαθίσταται από τη φράση “άρθρων 61 και 62 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ”.
- γ) Η φράση “άρθρου 107 παράγραφος 3 της Συνθήκης” αντικαθίσταται από τη φράση “άρθρου 61 παράγραφος 3 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ”.
- δ) Η φράση “άρθρου 107 παράγραφος 3 στοιχείο α) της Συνθήκης” αντικαθίσταται από τη φράση “άρθρου 61 παράγραφος 3 στοιχείο α) της συμφωνίας για τον ΕΟΧ”.
- ε) Η φράση “άρθρου 107 παράγραφος 3 στοιχείο γ) της Συνθήκης” αντικαθίσταται από τη φράση “άρθρου 61 παράγραφος 3 στοιχείο γ) της συμφωνίας για τον ΕΟΧ”.
- στ) Όσον αφορά τα κράτη της ΕΖΕΣ, η φράση “άρθρου 108 παράγραφος 3 της Συνθήκης” αντικαθίσταται από τη φράση “άρθρου 1 παράγραφος 3 του μέρους Ι του πρωτοκόλλου 3 της συμφωνίας για τη σύσταση Εποπτεύουσας Αρχής και Δικαστηρίου”.
- ζ) η φράση “συμβιβάζονται με την εσωτερική αγορά” αντικαθίσταται από τη φράση “συμβιβάζονται με τη λειτουργία της συμφωνίας για τον ΕΟΧ”.
- η) Ο όρος “κράτος μέλος” “κράτους μέλους” αντικαθίσταται από τον όρο “κράτος μέλος της ΕΕ ή κράτος της ΕΖΕΣ” ή “κράτους μέλους της ΕΕ ή κράτους της ΕΖΕΣ”. Ο όρος “κράτη μέλη” “κρατών μελών” αντικαθίσταται από τον όρο “κράτη μέλη της ΕΕ ή κράτη της ΕΖΕΣ” “κρατών μελών της ΕΕ ή κρατών της ΕΖΕΣ”.
- θ) Ο όρος “Επιτροπή” αντικαθίσταται από τη φράση “αρμόδια εποπτεύουσα αρχή όπως ορίζεται στο άρθρο 62 της συμφωνίας ΕΟΧ”.
- ι) Η φράση “παράρτημα Ι της Συνθήκης” αντικαθίστανται από τη φράση “περιλαμβανόμενα στο προσάρτημα του παρόντος παραρτήματος και καλυπτόμενα από το πεδίο εφαρμογής της συμφωνίας για τον ΕΟΧ”.
- ια) Ο όρος “νηολόγια της Ένωσης” αντικαθίστανται από τη φράση “νηολόγια εδαφών που καλύπτονται από τη συμφωνία για τον ΕΟΧ”.

⁽¹⁾ ΕΕ L 187 της 26.6.2014, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 214 της 9.8.2008, σ. 3.

- ιβ) Ο όρος “κοινοτική χρηματοδότηση” αντικαθίσταται από τον όρο “ενωσιακή χρηματοδότηση ή χρηματοδότηση για τον ΕΟΧ”.
- ιγ) Ο όρος “ενωσιακού δικαίου” αντικαθίσταται από τη φράση “της συμφωνίας για τον ΕΟΧ”.
- ιδ) Η αναφορά στην ενωσιακή νομοθεσία δεν σημαίνει ότι τα κράτη της ΕΖΕΣ είναι υποχρεωμένα να ακολουθούν την ενωσιακή νομοθεσία όταν αυτή η νομοθεσία δεν έχει ενσωματωθεί στη συμφωνία».

Άρθρο 2

Τα κείμενα του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 651/2014 στην ισλανδική και τη νορβηγική γλώσσα, τα οποία δημοσιεύονται στο συμπλήρωμα ΕΟΧ της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*, είναι αυθεντικά.

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει στις 28 Ιουνίου 2014, υπό την προϋπόθεση ότι έχουν πραγματοποιηθεί όλες οι κοινοποιήσεις που προβλέπονται στο άρθρο 103 παράγραφος 1 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ (*).

Άρθρο 4

Η παρούσα απόφαση δημοσιεύεται στο τμήμα ΕΟΧ και στο συμπλήρωμα ΕΟΧ της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 27 Ιουνίου 2014.

Για τη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ
Ο Πρόεδρος
Gianluca GRIPPA

(*) Δεν έχουν αναφερθεί συνταγματικές απαιτήσεις